KOMISSION ASETUS (EY) N:o 2762/1999,
annettu 22 päivänä joulukuuta 1999,
eräiden kohdelajien pyyntiponnistuksen vuotuisen enimmäistason mukauttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon tiettyjä yhteisön kalastusalueita ja kalakantoja koskevasta pyyntiponnistusten hallintojärjestelmästä 15 päivänä kesäkuuta 1995 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2027/95 ([1]), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 149/1999 ([2]), ja erityisesti sen 4 artiklan toisen luetelmakohdan,

sekä katsoo, että

1) asetuksen (EY) N:o 2027/95 4 artiklan toisessa luetelmakohdassa komissio velvoitetaan jonkin jäsenvaltion pyynnöstä toteuttamaan tarpeelliset toimenpiteet, jotta kyseinen jäsenvaltio voi käyttää kiintiönsä tiettyjä yhteisön kalastusalueita ja kalakantoja koskevasta pyyntiponnistusten hallinnosta 27 päivänä maaliskuuta 1995 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 685/95 ([3]) 6 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan säännösten mukaisesti,

2) Espanja on pyytänyt komissiota mukauttamaan sen aluksille myönnettyä vuotuista pyyntiponnistuksen enimmäistasoa, siirtämällä osan kiinteillä pyydyksillä pyydettävästä pyyntiponnistuksesta hinattavilla pyydyksillä pyydettävään pyyntiponnistukseen pohjakalalajeihin suuntautuneen kalastuksen osalta, jotta Espanjan lipun alla purjehtivat alukset pystyisivät kalastamaan täysimääräisesti niille yhteisön lainsäädännön mukaisesti vuosittain myönnettävät kiintiöt,

3) pyyntiponnistuksen siirrossa on kyse ainoastaan mukautuksesta, joka ei muuta olemassa olevaa tasapainoa ja jonka avulla voidaan mukauttaa alun perin myönnetyt pyyntiponnistustasot vastaamaan laivaston nykytilannetta ja monipuolistaa kalastustoimintaa muihin pohjakalalajeihin suuntautuvaksi,

4) asetuksen on tultava voimaan välittömästi, jotta Espanja voi hyödyntää paremmin kalastuskiintiönsä, ja

5) tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat kalastus- ja vesiviljelyalan hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Mukautetaan tämän asetuksen liitteen mukaisesti asetuksen (EY) N:o 2027/95 liitteessä tarkoitetun hinattavilla ja kiinteillä pyydyksillä pyydetyn pohjakalalajeihin suuntautuneen pyyntiponnistuksen vuotuiset enimmäistasot Espanjan kuningaskunnan osalta.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 22 päivänä joulukuuta 1999.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

([1]) EYVL L 199, 24.8.1995, s. 1.
([2]) EYVL L 18, 23.1.1999, s. 3.
([3]) EYVL L 71, 31.3.1995, s. 5.

LIITE

Kalastus					Pyyntiponnistus (*)			
Pyydykset	Saalislajit	ICES- tai CECAF-alue			E			
Hinattavat pyydykset	Pohjakalalajit	Vb ([1]), VI, VII, VIII, IX, X ja CECAF 34.1.1, 34.1.2, 34.2.0			59 740			
		josta:	Vb ([1]), VI		1 505			
			josta:	(**)	([5])			
			VII		7 863			
			josta:	(**)	([6])			
				VIIa	0			
				VIIf ([2])	0			
			VIIIa, VIIIb, VIIId		8 895			
			VIIIc, VIIIe, IX, X ja CECAF 34.1.1, 34.1.2 ja 34.2.0		41 477			
			josta:	VIIIc, VIIIe, IX ([3])	27 839			
				IX ([4])	2 216			
				X ([4])	0			
				CECAF 34.1.1 ([3])	10 303			
				CECAF 34.1.2 ([3])	0			
				CECAF 34.2.0 ([3])	0			
				CECAF 34.1.1 ([4])	0			
				CECAF 34.1.2 ([4])	0			
				CECAF 34.2.0 ([4])	0			

(*) Ilmaistuna tuhansina kW × päivää alueella.
(**) Asetuksen (EY) N:o 685/95 3 artiklan 5 kohdassa määriteltyyn alueeseen kuuluva osa. Yllä määritelty pyyntiponnistus käsittää kalastuksen sekä hinattavilla että kiinteillä pyydyksillä.
([1]) Lukuun ottamatta Färsaarten ja Islannin suvereniteettiin ja/tai lainkäyttövaltaan kuuluvia vesiä.
([2]) Pohjoiseen linjasta 50° 30′ pohjoista leveyttä.
([3]) Yksinomaan Espanjan suvereniteettiin ja/tai lainkäyttövaltaan kuuluvilla vesillä.
([4]) Yksinomaan Portugalin suvereniteettiin ja/tai lainkäyttövaltaan kuuluvilla vesillä.
([5]) Pyyntiponnistus on rajoitettu 8 alukseen.
([6]) Pyyntiponnistus on rajoitettu 32 alukseen.

Kalastus					Pyyntiponnistus (*)			
Pyydykset	Saalislajit	ICES- tai CECAF-alue			E			
Kiinteät pyydykset	Pohjakalalajit	Vb ([1]), VI, VII, VIII, IX, X ja CECAF 34.1.1, 34.1.2, 34.2.0			49 918			
		josta:	Vb ([1]), VI		2 119			
			josta:	(**)	([5])			
			VII		6 235			
			josta:	(**)	([6])			
				VIIa	0			
				VIIf ([2])	0			
			VIIIa, VIIIb, VIIId		6 726			
			VIIIc, VIIIe, IX, X ja CECAF 34.1.1, 34.1.2 ja 34.2.0		34 838			
			josta:	VIIIc, VIIIe, IX ([3])	14 082			
				IX ([4])	0			
				X ([4])	0			
				CECAF 34.1.1 ([3])	13 141			
				CECAF 34.1.2 ([3])	7 615			
				CECAF 34.2.0 ([3])	0			
				CECAF 34.1.1 ([4])	0			
				CECAF 34.1.2 ([4])	0			
				CECAF 34.2.0 ([4])	0			

(*) Ilmaistuna tuhansina KW × päivää alueella.
(**) Asetuksen (EY) N:o 685/95 3 artiklan 5 kohdassa määriteltyyn alueeseen kuuluva osa. Yllä määritelty pyyntiponnistus käsittää kalastuksen sekä hinattavilla että kiinteillä pyydyksillä.
([1]) Lukuun ottamatta Färsaarten ja Islannin suvereniteettiin ja/tai lainkäyttövaltaan kuuluvia vesiä.
([2]) Pohjoiseen linjasta 50° 30′ pohjoista leveyttä.
([3]) Yksinomaan Espanjan suvereniteettiin ja/tai lainkäyttövaltaan kuuluvilla vesillä.
([4]) Yksinomaan Portugalin suvereniteettiin ja/tai lainkäyttövaltaan kuuluvilla vesillä.
([5]) Pyyntiponnistus on rajoitettu 8 alukseen.
([6]) Pyyntiponnistus on rajoitettu 32 alukseen.